

- 山折り後、専用パウチに入れてください

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2024 / 11 / 01
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

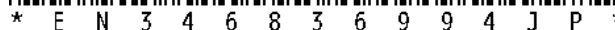
ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN346836994JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kang Hye-yoon Kang Hye-yoon Building 112, Room 203, 59, Jinsan-daero, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jinyeong-eup, Jungheung S-Class Eco City) 50861, KOREA TEL 010-8020-9473 FAX 010-8020-9473	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 1.74	USD 3.48
Cosmetic Shampoo			2	USD 1.74	USD 3.48
Cosmetic Treatment			2	USD 1.74	USD 3.48
総合計 (Total)			6		USD 10.44

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



(item number) **EN 346 836 994 JP**

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2024 11 01		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		2024 11 01		g			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX		To (Addressee) Name & Address Kang Hye-yoon Kang Hye-yoon Building 112, Room 203, 59, Jinsan-daero, Jinyeong-eup, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Jinyeong-eup, Jungheung S-Class Eco City) Postal Code 50861					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-8020-9473 FAX 010-8020-9473
Health food				2		USD3. 48	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返品品 Returned goods ☐ 書類 Documents
Cosmetic Shampoo				2		USD3. 48	
Cosmetic Treatment				2		USD3. 48	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1044 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開放される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。			日付印 Date Stamp

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku)				Kang Hye-yoon Kang Hye-yoon Building 112, Room 203, 59, Jinsan-daero, JinYEONG-eup, Gimhae-si, gyeongsangnam-do (Jinyeong-eup, Jungheung S-Class Eco City)			
お 届 け 先				Postal Code: 50861			
135-0064				Country KOREA			
TEL +82-70-8094-1892				TEL010-8020-9473 FAX 010-8020-9473			
内容品詳細	H Sコード	原産国	個数	正味重量	価 格	納付要領額 (円)	
Health food			2		USD3.48	☐ 贈物	☐ 商品見本
Cosmetic Shampoo			2		USD3.48	☒ 贈用品	☐ その他
Cosmetic Treatment			2		USD3.48	☐ 運送品	☐ 書籍
						日本円換算額合計 (円) 1044	
				No commercial value for customs purpose only.			

☒ 内品目は危険物に該当しません。危険物の確認のため、明記される場合があることに留意します。
 * E N 3 4 6 8 3 6 9 9 4 J P *


 受付局控

10年保存
